



---

## Actualización de Situación Humanitaria en Gaza

### Oficina de Asuntos Humanitarios de las Naciones Unidas

*3-5 febrero 2009, 1700 hrs.*

Los incidentes violentos continúan desafiando el alto al fuego, el cual fue implementado unilateralmente por Israel el 18 de enero, más tarde ese mismo día por Hamas y otras facciones palestinas. En la mañana del 3 de febrero, un cohete Grad disparado desde la Franja de Gaza impactó en el sur de Ashkelon, causando algún daño a infraestructuras, aunque sin dejar heridos. Más tarde el 3 de febrero, la fuerza aérea israelí bombardeó un edificio ubicado en Beit Lahia, junto a algunos túneles a lo largo de la frontera entre Gaza y Egipto, hiriendo a 2 palestinos.

El 4 de febrero, un mortero fue disparado a Israel y no se informaron de heridos. El 5 de febrero, un militante de la Jihad Islámica intentando disparar un mortero hacia Israel, resultó herido cuando el mortero explotó en el sitio de lanzamiento.

Se siguen elaborando informes sobre necesidades y daños. Las organizaciones se están concentrando en el reestablecimiento de servicios básicos, incluyendo agua, salud, comida, asistencia monetaria, educación y apoyo psicológico. Continúan las reparaciones a refugios, sistemas de agua y sanidad, servicios de salud y otras infraestructuras esenciales.

El 3 de febrero, más de 3,500 sábanas y 406 porciones de comida fueron confiscadas por personal de la policía de Hamas en el centro de distribución del UNRWA en Beach Camp. El 4 de febrero, el Coordinador de Naciones Unidas para Ayuda en Emergencia, John Colmes, declaró como inaceptable la confiscación de dichos elementos de asistencia humanitaria y demandó que la ayuda fuera devuelta inmediatamente.

#### **Protección a civiles**

El Ministerio Palestino de Salud (MoH) declara que al 5 de febrero hay 1,440 palestinos muertos, de los cuales 431 son niños y 114 son mujeres. De acuerdo con el MoH, el aumento del número de muertes se debe a que los sobrevivientes no hayan registrado oficialmente las muertes de sus familiares. Este número no incluye aquellos que han muerto debido al poco acceso a servicios de salud (incluyendo atención obstétrica y tratamiento por enfermedades crónicas). El número de heridos se mantiene en 5,380, de los cuales 1,872 son niños y 800 son mujeres. El Comité Internacional de la Cruz Roja se encuentra monitoreando el tema de las personas sin contabilizar desde que terminó el conflicto.



Tres israelíes resultaron muertos y 183 heridos desde el 27 de diciembre por un cohete y un mortero disparados por militantes palestinos desde la Franja de Gaza. Once soldados israelíes han resultado muertos junto a 340 heridos.

### **Refugio**

Una encuesta conducida por el PNUD estima que más de 14,000 casas, 68 edificios gubernamentales y 31 oficinas de organizaciones no-gubernamentales resultaron total o parcialmente destruidas durante el último conflicto. Como resultado, un estimado de 600,000 toneladas de escombros de concreto tendrán que ser removidos.

El 5 de febrero, tres refugios (no escuelas) del UNRWA se mantuvieron abiertos en Jabalia, Beach Camp y Deir Al Balah, albergando a 388 personas desplazadas. Miles de ciudadanos de Gaza continúan sin casa, aunque el número total de desplazados internos se mantiene desconocido. La distribución de ítems no comestibles por parte de agencias de ayuda humanitaria hacia refugios afectados se sigue llevando a cabo. Las necesidades prioritarias para la población incluyen sábanas, colchones, utensilios de cocina, de higiene, tanques de agua, ropa y carpas. Los materiales de construcción siguen siendo una prioridad para reconstruir casas, escuelas, hospitales y clínicas destruidas.

La Cruz Roja continúa registrando personas cuyas casas han sido parcial o totalmente destruidas. Hasta el 3 de febrero, la Cruz Roja y la Sociedad Palestina de la Medialuna Roja han asistido a más de 60,000 personas, incluyendo la distribución de materiales plásticos para cubrir ventanas y paredes dañadas, utensilios de cocina, colchones, sábanas y artículos de higiene.

### **Salud**

La evaluación posterior al alto al fuego para identificar las necesidades inmediatas en salud y daños ocasionados a servicios de salud están siendo finalizados. De los 122 centros de salud evaluados por la OMS, aproximadamente el 48% fue dañado o destruido: 15 hospitales y 41 centros de atención primaria fueron parcialmente dañados; dos centros de atención primaria fueron destruidos; y 29 ambulancias fueron parcialmente dañadas o destruidas.

De acuerdo con la OMS, el laboratorio del sistema de salud de Gaza está recolectando muestras de la red de agua diariamente para elaborar exámenes microbiológicos para asegurar la calidad del agua, especialmente en las áreas destruidas/dañadas. La Cruz Roja continúa trabajando con los hospitales del Ministerio de Salud para mejorar la calidad del agua que se utilizan en dichas instalaciones.

Basado en una información preliminar de la Unidad del Ministerio de Salud para la Rehabilitación y la Terapia Física, la mayoría de las heridas, el 44%,



fueron causadas por artillería anti-personal. El MoH en Gaza también muestra que el 33% de las heridas se sufrieron en el Norte de Gaza. La Cruz Roja informa que 70 amputaciones fueron llevadas a cabo en el Hospital Shifa durante las 3 semanas de hostilidades.

De los dos hospitales de rehabilitación en Gaza, el Hospital Fata sigue sin funcionar. Una unidad móvil jordana está en el lugar para atender a pacientes que se aproximan al Hospital Fata. Dicha unidad se dedica principalmente a pacientes crónicos o de cirugía, pero no tiene capacidad para servicios de rehabilitación que eran ofrecidos normalmente por Fata. Incluso desde antes del 27 de diciembre, ya existe una larga lista de espera de personas necesitadas de servicios especializados, incluyendo rehabilitación y cirugía.

De acuerdo con el salón de operaciones del MoH/OMS en Ramallah, el 96% de los medicamentos prioritarios han aplicados, y el 81% de los instrumentos descartables han sido utilizados.

### **Agua y Sanidad**

Los informes de los servicios de la CMWU, la red de agua de Gaza, declaran que 10 pozos de agua dañados durante las hostilidades siguen sin funcionar, y que 4 estaciones para bombear (tres en Gaza y una en Beit Hanoun) siguen sin funcionar. Las tuberías han sido mayormente reparadas a lo largo de toda la Franja de Gaza, aunque algunas tuberías secundarias siguen sin poder repararse. En algunas zonas de peor daño al norte y este de la Ciudad de Gaza, algunas partes de la red han sido completamente destruidas. CMWU no podrá terminar las reparaciones sin la entrada de repuestos a Gaza, lo cual continúa siendo un problema.

De acuerdo con CMWU, el 50% de la población de la Franja de Gaza recibe agua potable por 6-8 horas cada dos días; el 30% de la población recibe agua potable cada 3 días; y el 10% de la población recibe agua cada 5 días. Un 10% de la población no recibe agua potable y depende del agua almacenada en tanques, al este de Jabalia, Beit Lahia, Jahr el Deek, Az Zaitoun y El Qarara.

El informe de evaluación preliminar del Grupo Palestino de Hidrología muestra que el precio del agua almacenada en tanque es de alrededor de 30-40NIS/m<sup>3</sup> en muchas áreas en Beit Lahia y la Ciudad de Gaza, lo cual resulta muy costoso para las personas.

### **Comida**

Las personas en Gaza continúan enfrentando una gran dificultad por obtener comida debido al desabastecimiento en los mercados y la falta de dinero. El 88% de las personas están registradas para recibir asistencia del PMA y el UNRWA.

### **Electricidad**



Desde el 1 de febrero, la Planta de Energía de Gaza (GPP) ha recibido 1.75 millones de litros de combustible industrial. Como resultado, la GPP pudo operar con su segunda turbina en la mañana del 3 de febrero y ahora produce 60-65 MW de potencia. GEDCO, la red de electricidad de Gaza, ha podido reducir sus recortes de energía: en Gaza y Norte de Gaza ahora hay cortes de 8 horas, tres veces a la semana; y un promedio de 6 a 8 horas en Gaza Central, por 2 veces a la semana. Los recortes continúan.

GEDCO estima que el daño a la red eléctrica debida a las recientes hostilidades puede llegar a totalizar 10 millones de dólares. Incluso antes del conflicto, las reservas de partes de repuesto empezaban a ser escasas debido al bloqueo de 18 meses a Gaza. A pesar de la falta de suministros, GEDCO continúa reparando parcialmente la red donde es posible. Las conexiones temporales y los arreglos deberán ser corregidos de acuerdo a estándares técnicos apropiados en cuanto GEDCO reciba los insumos necesarios. Estas reparaciones parciales aumentarán las pérdidas técnicas en un 25-30%, reducirán la vida útil de los componentes de la red, y expondrá algunas secciones a un posible colapso. GEDCO no puede reparar esas partes de la red que han sido completamente destruidas, y advierte que no habrá suministro para estas áreas hasta que no se tengan los materiales necesarios, los cuales deben ingresar a Gaza.

### **Acceso a la Franja de Gaza**

Las ONGs siguen teniendo dificultades al acceder a la Franja de Gaza para llevar a cabo trabajo humanitario. En una reunión reciente con el sub-grupo sobre Gaza de la Asociación de Organizaciones Internacionales de Desarrollo, el 75% de los presentes afirmaron que sus organizaciones seguían teniendo dificultades para acceder a la Franja de Gaza. El personal de Asistencia Humanitaria solo se le es permitido entrar a Gaza a través del cruce de Erez, después de recibir una autorización previa por autoridades israelíes. Muchas ONGs no han podido recibir respuesta por parte de autoridades israelíes con respecto a sus aplicaciones para entrar a Gaza, mientras a otras se les ha solicitado mayor información con respecto a sus mandatos, actividades y fuentes de financiamiento. A otros directamente se les ha negado la entrada. Un problema importante ha sido la inconsistencia en los procesos de aplicación para poder ingresar a Gaza; algunos funcionarios han sido informados que han sido autorizados, mientras que su entrada es negada en el cruce de Erez. En otros casos, los funcionarios reciben información conflictiva de las autoridades israelíes con respecto a las regulaciones que deben cumplirse antes de que se autorice el ingreso.

### **Cruces**

Las fuentes palestinas en Rafah informan que el cruce ha sido cerrado nuevamente a palestinos el 5 de febrero. Únicamente ciudadanos extranjeros que cruzaron a Gaza durante las últimas semanas serán autorizados para salir y retornar a Egipto. Los casos médicos palestinos serán autorizados para



cruzar, tal y como sucedía antes del 27 de diciembre. El transporte de suministros no será permitido a través de Rafah excepto en caso de urgencia. El cruce de Rafah abrió nuevamente el 31 de diciembre del 2008 como un acuerdo excepcional para asistir la evacuación de los heridos de guerra y para facilitar la entrada de suplementos médicos.

El 5 de febrero, Erez fue abierto para extranjeros sujetos a la coordinación previa con las autoridades israelíes; el cruce de Karni fue cerrado; Kerem Shalom fue abierto; Rafah, Nahal Oz y Sofa fueron cerrados. El 2-4 de enero, Rafah fue abierto pero sujeto a coordinación, Erez fue abierto también sujeto a coordinación previa con las autoridades israelíes, y Kerem Salón y Nahal Oz fueron abiertos.

Entre el 2 y el 4 de febrero, 318 cargas de camión, incluyendo 209 para ayuda humanitaria, entraron en Gaza a través de Kerem Shalom. 270 cargas de camión con granos fueron transferidas a Gaza a través de Karni. 391,300 litros de diesel para el UNRWA, 1,797,000 litros de combustible industrial y 676 toneladas de gas de cocina pudieron ingresar a través de Nahal Oz. Once camiones entraron a través de Rafah.

El número de cargas de camiones de asistencia permitida a ingresar a Gaza diariamente por las autoridades israelíes sigue siendo insuficiente, y las organizaciones humanitarias continúan enfrentando serias restricciones para ingresar a Gaza. Para el lanzamiento de la apelación espontánea para Gaza en Ginebra el 2 de febrero, por un total de \$613 millones de dólares destinados a la ayuda humanitaria y la recuperación inmediata de la población de Gaza, el Coordinador de la ONU para la Ayuda de Emergencia, John Colmes, reiteró que “debe haber un flujo regular, predecible y suficiente de artículos básicos de supervivencia, junto a un movimiento facilitado y no interrumpido de personal humanitario a modo que los esfuerzos sean exitosos. Artículos esenciales como materiales de construcción, tuberías, cables de electricidad y transformadores, equipamientos clave y repuestos deben ser autorizados para ingresar...para que los palestinos en Gaza puedan vivir, contrario a simplemente existir. Los artículos comerciales también deben ser autorizados para ingresar y salir de Gaza”.

### **Financiamiento**

Para una copia de la Apelación de Gaza, visite [www.reliefweb.int](http://www.reliefweb.int) o [www.humanitarianappeal.net](http://www.humanitarianappeal.net).

### **Necesidades Prioritarias**

*Apertura de los cruces:* Todos los cruces a Gaza y a Israel deben ser funcionales y el número de camiones a los que se les permite ingresar a la Franja de Gaza debe ser incrementado. Los siguientes elementos son necesitados en Gaza con suma urgencia:



---

-Los repuestos y combustible para las plantas de energía, hospitales y servicios de agua.

-Cemento, arena y otros materiales de construcción para reconstruir las escuelas, hospitales, clínicas y casa destruidos.

*Acceso Humanitario a Gaza:* Después de la operación militar Israelí en Gaza, resulta de vital importancia que el acceso de ayuda humanitaria a Gaza sea completo, no restringido y garantizado por todas las partes del conflicto. Las agencias internacionales han sufrido obstrucciones sin precedentes para entrar a Gaza desde el 5 de noviembre del 2008. El acceso humanitario continúa sin ser confiable y debe ser garantizado todos los días sin ninguna restricción.

*Dinero en efectivo / liquidez:* El dinero en efectivo sigue sin entrar a la Franja de Gaza desde Israel (excepto por unas pocas organizaciones internacionales). El dinero se necesita con suma urgencia para reactivar el sector privado y prevenir que se profundice la dependencia en la ayuda humanitaria.